

MINISTERSTWO ROLNICTWA, HODOWLI ZWIERZĄT I DOSTAW

BIURO MINISTRA

DYREKTYWA REGULACYJNA (*INSTRUÇÃO NORMATIVA*) NR 22, 24 LISTOPADA 2005

MINISTER ROLNICTWA, HODOWLI ZWIERZĄT I DOSTAW — zgodnie z Art. 87(II) Konstytucji, na podstawie Zarządzenia 30691 (1952-03-29) i jego zmian regulujących Ustawę 1283 (1950-12-18) w sprawie przemysłowej i sanitarnej kontroli produktów pochodzenia zwierzęcego, Ustawę 7889 (1989-11-23) regulującą przemysłową i sanitarną kontrolę produktów pochodzenia zwierzęcego i inne sprawy, Ustawę 8078 (1990-09-11) regulującą ochronę konsumentów i inne sprawy oraz Dokumenty 21000.005172/01-29, 21000.005432/2002-57 (skonsolidowane) i Dokument 70000.010271/2002-29 (w załączeniu) — niniejszym wydaje następującą Dyrektywę Regulacyjną:

Art. 1 – REGULAMIN TECHNICZNY OZNAKOWANIA PAKOWANYCH PRODUKTÓW POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO, załączony do niniejszej Dyrektywy, zostaje niniejszym zatwierdzony.

Art. 2 – Firmy mają sześdziesiąt dni od daty wydania niniejszej Dyrektywy Regulacyjnej na zastosowanie się do jej instrukcji.

Art. 3 – Niniejsza Dyrektywa Regulacyjna wchodzi w życie z dniem publikacji.

Art. 4 – Dyrektywa Administracyjna (*Portaria*) 371 (1997-09-04) zostaje niniejszym uchylona.

ROBERTO RODRIGUES

ZAŁĄCZNIK
REGULAMIN TECHNICZNY OZNAKOWANIA PAKOWANYCH PRODUKTÓW
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO

1. ZAKRES

Niniejszy Regulamin Techniczny ma zastosowanie do oznakowania wszystkich wstępnie pakowanych produktów pochodzenia zwierzęcego gotowych do zaoferowania konsumentowi, w drodze handlu międzystanowego lub międzynarodowego, bez względu na miejsce pochodzenia.

W przypadkach gdy określone cechy produktów pochodzenia zwierzęcego wymagają szczególnych regulacji, te ostatnie służą jako uzupełnienie niniejszego Regulaminu Technicznego.

2. OPIS

2.1. DEFINICJE

Poniższe definicje odnoszą się do zastosowania niniejszego Regulaminu Technicznego:

2.1. Etykieta lub oznakowanie: każdy napis, legenda, obraz lub treść opisowa albo graficzna – napisana, nadrukowana, nastemplowana, wygrawerowana, wytłoczona, litografowana lub naklejona – naniesiona na opakowanie produktu pochodzenia zwierzęcego.

2.2. Opakowanie: pojemnik, paczka lub opakowanie stosowane w celu ochrony i ułatwienia wysyłki i obsługi produktów pochodzenia zwierzęcego.

2.2.1. Opakowanie pierwotne: opakowanie znajdujące się w bezpośrednim kontakcie z produktem pochodzenia zwierzęcego.

2.2.2. Opakowanie wtórne: opakowanie, które zawiera opakowanie pierwotne.

2.2.3. Opakowanie trzeciorzędne: opakowanie, które zawiera jedno lub więcej opakowań wtórnych.

2.3. Pakowane produkty pochodzenia zwierzęcego: każdy produkt pochodzenia zwierzęcego zapakowany i gotowy do zaoferowania konsumentom.

2.4. Konsument: osoba fizyczna lub prawna, która nabywa lub wykorzystuje produkt pochodzenia zwierzęcego.

2.5. Składnik: każda substancja, w tym dodatki do żywności, stosowana w produkcji lub przygotowaniu produktu pochodzenia zwierzęcego i obecna, w oryginalnej lub zmodyfikowanej postaci, w produkcie końcowym.

2.6. Surowiec: każda substancja, którą, w celu zastosowania jako żywność, należy poddać obróbce i/lub przetwarzaniu fizycznemu, chemicznemu lub biologicznemu.

2.7. Artykuł spożywczy: każda substancja pochodzenia roślinnego lub zwierzęcego, w stanie surowym, którą, w celu zastosowania jako żywność, należy poddać obróbce i/lub przetwarzaniu fizycznemu, chemicznemu lub biologicznemu.

2.8. Dodatek do żywności: każdy składnik, bez wartości odżywczych, celowo dodawany do produktu pochodzenia zwierzęcego podczas produkcji, przetwarzania, przygotowywania, obróbki, pakowania, przechowywania, transportu lub obsługi, w celu zmiany jego właściwości fizycznych, chemicznych, biologicznych lub sensorycznych. W wyniku tego, bezpośrednio lub pośrednio, sam dodatek lub jego produkty uboczne stają się składnikami produktu pochodzenia zwierzęcego. Definicja ta nie obejmuje zanieczyszczeń lub substancji odżywczych dodawanych do produktów zwierzęcych w celu zachowania lub zwiększenia ich właściwości odżywczych.

2.9. Żywność: Każda substancja, przetworzona, częściowo przetworzona lub surowa, przeznaczona do spożycia przez ludzi, w tym napoje, guma do żucia oraz wszelkie inne substancje stosowane w produkcji, przygotowaniu lub obróbce żywności, z wyjątkiem kosmetyków, tytoniu lub substancji używanych wyłącznie jako leki.

2.10. Żywność surowa: każda żywność pochodzenia zwierzęcego lub roślinnego, która wymaga jedynie usunięcia niejadalnych części w celu spożycia i obróbki wskazanej dla jej właściwej higieny i konserwacji.

2.11. Żywność wzbogacona: żywność, do której dodano substancję odżywczą w celu zwiększenia jej wartości odżywczej.

2.12. Produkt pochodzenia zwierzęcego: każda substancja pochodzenia zwierzęcego — przetworzona, częściowo przetworzona lub surowa — przeznaczona lub nie do spożycia przez ludzi.

2.12.1. Jadalny produkt pochodzenia zwierzęcego: substancja pochodzenia zwierzęcego — przetworzona, częściowo przetworzona lub surowa — przeznaczona do spożycia przez ludzi.

2.12.2. Niejadalny produkt pochodzenia zwierzęcego: artykuł spożywczy pochodzenia zwierzęcego — przetworzony, częściowo przetworzony lub surowy — przeznaczony lub nie do spożycia przez zwierzęta.

2.13. Produkt spożywczy lub artykuł spożywczy: każda żywność otrzymana z artykułu spożywczego lub surowej żywności, lub z innych dozwolonych substancji, uzyskana w wyniku odpowiednich procesów technologicznych.

2.14. Marka produktów pochodzenia zwierzęcego: określona, niegeneryczna nazwa wskazująca rzeczywisty charakter i cechy jadalnych produktów pochodzenia zwierzęcego lub żywności. Regulowana jest przez Szczegółowy Regulamin Techniczny określający standardy tożsamości i jakości produktu.

2.15. Porcjowanie produktu pochodzenia zwierzęcego: czynność, podczas której produkt pochodzenia zwierzęcego zostaje podzielony i zapakowany w celu dystrybucji, sprzedaży i dostarczenia do konsumenta.

2.16. Partia: zestaw produktów tego samego rodzaju, przetwarzanych przez tego samego producenta lub zakład przetwórstwa, w danym okresie, głównie na tych samych warunkach.

2.17. Kraj pochodzenia: kraj, w którym przygotowywany jest produkt pochodzenia zwierzęcego, lub, jeśli został on przygotowany w więcej niż jednym kraju, kraj, w którym produkt ten został poddany ostatniemu istotnemu przetwarzaniu.

2.18. Panel główny: część etykiety, na której znajduje się marka i znak towarowy lub logo, jeśli jest.

2.18.1. Panel przedni: część panelu głównego najlepiej widoczna dla kupującego, w tradycyjnych warunkach wystawienia na sprzedaż. Metalowe kapsle oraz folia plastikowa lub laminowana stosowana do zamykania pojemników w formie butelki lub kubka również uważa się za część panelu przedniego.

2.18.2. Panel boczny: część panelu głównego sąsiadująca z panelem przednim, gdzie znajdują się obowiązkowe informacje.

2.18.3. Panel wtórny: część etykiety zazwyczaj niewidoczna dla konsumenta, gdy produkt wystawiony jest na sprzedaż. Na tej części etykiety znajdują się informacje opcjonalne lub obowiązkowe, według uznania właściwych władz, jak również przywieszki lub inne pisemne informacje stanowiące część opakowania.

2.19. Wyróżnienie: coś, co kładzie nacisk na ostrzeżenie, wyrażenie lub tekst. Jeśli ma ono formę pisemną, należy zastosować wielkie litery i pogrubioną czcionkę, z użyciem czcionki o rozmiarach największej czcionki zastosowanej do tekstu informacyjnego, z wyjątkiem marki. Jeśli ma formę dźwiękową, musi być wyraźne i dobrze słyszalne.

3. ZASADY OGÓLNE

3.1 Pakowany produkt pochodzenia zwierzęcego nie może posiadać opisu lub etykiety, która:

a) stosuje terminy, znaki, oznaczenia, symbole, emblematy, ilustracje lub inne obrazy graficzne, mogące sprawić, że informacje będą nieprawdziwe, niedokładne lub nieodpowiednie lub mogące wprowadzać konsumentów w błąd odnośnie jego prawdziwego charakteru, składu, pochodzenia, rodzaju, jakości, ilości, trwałości, wydajności lub sposobu użytkowania;

b) przypisuje mu efekty lub właściwości, których on nie posiada lub których nie można udowodnić;

c) podkreśla obecność lub brak składników, które są zasadnicze lub właściwe dla tego samego rodzaju produktów pochodzenia zwierzęcego, z wyjątkiem przypadków przewidzianych w Szczegółowym Regulaminie Technicznym;

d) podkreśla, w odniesieniu do niektórych rodzajów przetworzonych produktów pochodzenia zwierzęcego, obecność składników dodawanych do wszystkich produktów pochodzenia zwierzęcego wytwarzanych z użyciem podobnej technologii;

e) podkreśla cechy mogące wprowadzać w błąd co do rzeczywistych lub domniemanych właściwości leczniczych, jakie niektóre składniki lub elementy mogą posiadać lub posiadają, jeśli spożywane są w ilościach innych niż te znajdujące się w produktach pochodzenia zwierzęcego lub jeżeli są spożywane w postaci farmaceutycznej;

f) stwierdza, że produkt pochodzenia zwierzęcego ma właściwości lecznicze i terapeutyczne;

g) zaleca jego spożywanie jako środek wzmacniający w celu poprawy zdrowia lub zapobiegania albo leczenia chorób.

3.2 Nazwy kraju, regionu lub społeczności, uznanych za miejsca, w których wytwarza się produkty pochodzenia zwierzęcego o określonych cechach nie można stosować w oznakowaniu lub reklamowaniu produktów pochodzenia zwierzęcego wytworzonych w innych miejscach, gdy może to wprowadzać konsumentów w błąd.

3.3. W przypadku gdy produkty pochodzenia zwierzęcego wytwarzane są z użyciem środków technologicznych charakterystycznych dla różnych lokalizacji geograficznych w celu produkcji produktów pochodzenia zwierzęcego o właściwościach sensorycznych podobnych do tych typowych dla niektórych uznanych obszarów, nazwa produktu pochodzenia zwierzęcego musi zawierać słowo „rodzaj” czcionką o takiej samej wielkości, znaczeniu i

widoczności jak czcionka zastosowana dla potrzeb zatwierdzonego oznaczenia w przepisach obowiązujących w kraju konsumpcji.

3.4. Produkty pochodzenia zwierzęcego mogą być oznakowane wyłącznie w zakładach przetwórstwa zatwierdzonych przez właściwy organ kraju pochodzenia. Gdy oznakowanie nie jest w języku kraju przeznaczenia, należy dołączyć dodatkową przywieszkę zawierającą obowiązkowe informacje w odpowiednim języku, wypisane czcionką o odpowiedniej wielkości, znaczeniu i widoczności. Przywieszkę tę można dołączyć w miejscu pochodzenia lub w miejscu przeznaczenia. W tym ostatnim przypadku przywieszkę należy dołączyć przed wprowadzeniem do obrotu.

4. JĘZYK

4.1. Wszystkie obowiązkowe informacje należy podawać w formie pisemnej. Na jednym z boków opakowania musi znajdować się taka sama etykieta z dokładnie tymi samymi informacjami w języku urzędowym kraju konsumpcji, wypisanymi czcionką o odpowiedniej wielkości, znaczeniu i widoczności. Tekst można podawać także w innych językach.

4.2. Jeżeli oznakowanie jest w więcej niż jednym języku, wszystkie obowiązkowe informacje o równoważnym znaczeniu należy wypisać czcionką o tej samej wielkości, znaczeniu i widoczności.

5. INFORMACJE OBOWIĄZKOWE

O ile nie określono inaczej w niniejszym lub w szczegółowym regulaminie technicznym, etykiety pakowanych produktów pochodzenia zwierzęcego muszą zawierać następujące informacje:

- marka produktu pochodzenia zwierzęcego: nazwa produktu pochodzenia zwierzęcego musi być wskazana na panelu głównym etykiety wyróżniającą się czcionką, o jednolitej wielkości i barwie, bez odciągających uwagę wzorów lub innych słów. Wielkość zastosowanej czcionki musi być proporcjonalna do wielkości czcionki zastosowanej na znaku towarowym lub logo, jeśli jest;

- wykaz składników: wykaz składników należy podać na etykiecie w kolejności malejącej według ilości, z uwzględnieniem funkcji, nazwy i numeru INS wszelkich dodatków;

- zawartość płynów: zawartość płynów należy wskazać na głównym panelu etykiety zgodnie ze Szczegółowym Regulaminem Technicznym;

- identyfikacja pochodzenia;

-nazwa lub nazwa firmy i adres zakładu;

-nazwa lub nazwa firmy i adres importera, w przypadku importowanych produktów pochodzenia zwierzęcego;

-urzędowa pieczęć Inspekcji Federalnej;

-kategoria zakładu, zgodnie z rejestracją w DIPOA;

-numer CNPJ;

-konserwacja produktu;

-znak towarowy produktu;

-identyfikacja partii;

-data produkcji;

-okres ważności;

-skład produktu;

-“Registro no Ministério da Agricultura SIF/DIPOA sob nº---/---” [numer rejestracyjny Ministerstwa Rolnictwa SIF/DIPOA___]; oraz

-gdy to konieczne, wskazówki jak przygotować i stosować jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego lub żywność.

6. PREZENTACJA OBOWIĄZKOWYCH INFORMACJI

6.1. Markę produktu pochodzenia zwierzęcego należy podać na etykiecie zgodnie z Regulaminem Technicznym w sprawie Tożsamości i Jakości Produktu.

Nazwa lub nazwa i znak towarowy produktu pochodzenia zwierzęcego musi spełniać następujące wymogi:

a) gdy w Regulaminie Technicznym w sprawie Tożsamości i Jakości podane jest jedno lub więcej oznaczeń, należy zastosować przynajmniej jedno z tych oznaczeń;

b) można stosować nazwę pospolitą, nazwę wymyśloną, nazwę produkcyjną lub zarejestrowany znak towarowy, pod warunkiem, że towarzyszy im jedno z oznaczeń określonych w ust. (a); oraz

c) nazwa może zawierać dodatkowe słowa lub wyrażenia — aby zapobiec wprowadzaniu konsumenta w błąd co do charakteru i warunków fizycznych produktu zwierzęcego — które należy umieścić obok lub w pobliżu nazwy produktu pochodzenia zwierzęcego. Na przykład: rodzaj okładki, format prezentacji, stan lub rodzaj obróbki, której produkt został poddany.

6.2. Wykaz składników

6.2.1. Z wyjątkiem produktów pochodzenia zwierzęcego, złożonych z tylko jednego składnika (na przykład świeże mięso, pasteryzowane mleko, świeże surowe ryby), etykieta musi zawierać wykaz składników;

6.2.2. Wykaz składników należy podać na etykiecie poprzedzając go słowem „*ingredientes*:” [składniki] lub „skł.:”, jak określono poniżej:

a) wszystkie składniki muszą być wymienione według proporcji, w kolejności malejącej;

b) w przypadku, gdy składnik jest produktem pochodzenia zwierzęcego składającym się z dwóch lub więcej składników, taki złożony składnik, określony w Szczegółowym Regulaminie Technicznym, można podać jako taki w wykazie składników, pod warunkiem, że bezpośrednio towarzyszy mu wykaz, w nawiasach, jego składników według proporcji, w kolejności malejącej;

c) gdy nazwa złożona dla składnika jest ustanowiona w Szczegółowym Regulaminie Technicznym i stanowi on mniej niż 25% produktu pochodzenia zwierzęcego, nie jest konieczne podawanie składników, oprócz dodatków do żywności, które służą funkcji technologicznej w produkcie gotowym;

d) w wykazie składników należy wymieniać wodę, z wyjątkiem przypadków, kiedy woda stanowi część składnika takiego jak solanka, syrop lub sos i te złożone składniki podawane są jako takie w wykazie składników. Nie jest konieczne podawanie wody lub innych składników lotnych odparowanych podczas produkcji;

e) w przypadku odwodnionych, skoncentrowanych, zagęszczonych lub odparowanych produktów pochodzenia zwierzęcego, przeznaczonych do odtworzenia poprzez dodanie wody w celu ich spożycia, składniki można wymieniać według proporcji (m/m) w odtworzonym

produkcje pochodzenia zwierzęcego. W takich przypadkach należy dodać następujące wyrażenie:

„Składniki produktu po przygotowaniu zgodnie ze wskazówkami na etykiecie”;

f) w odniesieniu do mieszanek owoców, warzyw, przypraw lub ziół, gdy żadne z nich nie przeważa znacząco w proporcji pod względem wagowym, składniki takie można wymieniać w innej kolejności, pod warunkiem że wykazowi składników towarzyszy wyrażenie „w zmiennej proporcji”.

6.2.3. Deklaracja dodatków do żywności w wykazie składników. Dodatki do żywności należy podać w wykazie składników. Deklaracja ta musi określać: a) główną funkcję dodatku w produkcie pochodzenia zwierzęcego; i b) pełną nazwę lub numer INS, lub obydwa.

W przypadku, gdy istnieje więcej niż jeden dodatek o tej samej funkcji, można wymienić jeden za drugim, pogrupowane według funkcji.

Dodatki do żywności należy podawać po składnikach.

Wykaz składników dla niektórych produktów pochodzenia zwierzęcego musi zawierać pełną nazwę zastosowanego dodatku. Warunek ten należy wskazać w Szczegółowym Regulaminie Technicznym.

6.3. Zawartość płynów. Regulowana Szczegółowym Regulaminem Technicznym.

6.4. Identyfikacja pochodzenia

6.4.1 Etykieta musi wskazywać:

-nazwę (nazwę firmy) wytwórcy, producenta lub zakładu przetwórstwa, lub posiadacza znaku towarowego (właściciela);

-pełny adres;

-kraj pochodzenia i gminę;

- numer rejestracyjny zakładu produkcji lub kod identyfikacyjny wydany przez właściwy organ.

6.4.2. Do identyfikacji pochodzenia należy stosować jedno z następujących wyrażeń: „*fabricado em...*” [wyprodukowano w...], „*produto...*” [produkt...] lub „*indústria...*” [... branża].

6.5. Identyfikacja partii

6.5.1. Każda etykieta musi identyfikować, za pomocą kodu lub w jasnej, czytelnej i nieusuwalnej formie – nadrukowanej, wygrawerowanej lub oznaczonej w inny sposób – partię, do której należy dany produkt pochodzenia zwierzęcego.

6.5.2 Partia jest każdorazowo ustalana przez wytwórcę, producenta lub zakład przetwórstwa produktu pochodzenia zwierzęcego lub żywności, na podstawie ich kryteriów.

6.5.3 Do wskazania partii można także stosować, co następuje:

a) kod, poprzedzony literą „L”. Kod ten musi być dostępny dla właściwego organu i należy go uwzględnić w dokumentacji handlowej w przypadku handlu międzynarodowego; lub

b) data produkcji, pakowania lub minimalnej trwałości, pod warunkiem że wskazuje co najmniej dzień i miesiąc lub miesiąc i rok (w tej kolejności), zgodnie z ust. „b” w podpozycji 6.6.1.

6.6. Minimalny okres trwałości

6.6.1. O ile nie postanowiono inaczej, w Szczegółowym Regulaminie Technicznym, w przypadku minimalnego okresu ważności należy podać następujące informacje:

a) należy podać „Datę minimalnej trwałości”;

b) data minimalnej trwałości musi zawierać co najmniej:

-dzień i miesiąc, dla produktów, których minimalna trwałość wynosi nie więcej niż trzy miesiące;

-miesiąc i rok, dla produktów, których minimalna trwałość wynosi ponad trzy miesiące. Jeśli miesiącem jest grudzień, wystarczy wskazać rok, z wyrażeniem „koniec...” (rok);

c) datę minimalnej trwałości należy określać za pomocą jednego z następujących wyrażeń:

-*"consumir antes de..."* [najlepiej spożyć przed...];

-*"válido até..."* [ważne do...];

-*"validade..."* [ważność...];

-*"val:..."* [ważność...];

-*"vence..."* [wygasa...];

-*"vencimento..."* [wygaśnięcie...];

-*"vto:..."* [wygaśnięcie...]; lub

-*"venc:..."* [wygaśnięcie...].

d) wyrażeniom podanym w pozycji „c” musi towarzyszyć:

-minimalny okres ważności; lub

-wyraźne wskazanie miejsca, gdzie znajduje się minimalny okres ważności; lub

-dzień i miesiąc lub miesiąc i rok należy nadrukować za pomocą perforacji lub nieusuwalnych oznaczeń, zgodnie z kryteriami określonymi w ust. „b” podpozycji 6.6.1.

Wszystkie informacje muszą być jasne i precyzyjne.

e) dzień, miesiąc i rok należy podać w niekodowanej kolejności numerycznej, z tą różnicą, że miesiąc może być wskazany za pomocą liter, w przypadku gdy takie zastosowanie nie będzie wprowadzało konsumenta w błąd. W tym przypadku nazwę miesiąca można skrócić do pierwszych trzech liter;

6.6.2 Etykiety na opakowaniach produktów pochodzenia zwierzęcego, które należy przechowywać w specjalnych warunkach, muszą zawierać wyraźne wskazówki w celu zachowania ich prawidłowych właściwości. Muszą wskazywać maksymalne i minimalne temperatury składowania produktów pochodzenia zwierzęcego i czasu, przez jaki wytwórca, producent lub zakład przetwórstwa gwarantuje jego trwałość w takich warunkach. Przepis ten dotyczy również produktów pochodzenia zwierzęcego, które mogą ulec zmianie po otwarciu opakowania.

Właściwość tę należy wskazać zwłaszcza w przypadku mrożonych produktów pochodzenia zwierzęcego, których minimalny okres ważności zależy od temperatury przechowywania. W takich przypadkach można wskazać minimalny okres ważności dla każdej temperatury, na podstawie wyżej wymienionych kryteriów, albo też minimalny okres ważności dla każdej temperatury, ze wskazaniem dnia, miesiąca i roku produkcji.

Do wskazania okresu ważności można zastosować następujące wyrażenia:

„minimalna trwałość w -18°C (zamrażarka):...”;

„minimalna trwałość w -4°C (zamrażarka):...”; lub

„minimalna trwałość w 4°C (lodówka):...”.

6.7. Przygotowanie produktu i wskazówki w zakresie stosowania

6.7.1. Gdy to konieczne, etykieta musi zawierać wskazówki na temat właściwego stosowania produktu, łącznie z odtworzeniem, rozmrażaniem lub obróbką przez konsumenta.

6.7.2. W celu zapewnienia prawidłowego stosowania produktów pochodzenia zwierzęcego, wskazówki takie nie mogą być niejasne lub otwarte na niewłaściwą interpretację.

7. OPCJONALNE OZNAKOWANIE

7.1. Etykieta może zawierać wszelkie informacje lub obraz graficzny, wraz z treścią pisemną, nadrukowaną bądź wygrawerowaną, pod warunkiem, że nie jest to sprzeczne z obowiązkowymi wymogami niniejszego Regulaminu, w tym z wymogami dotyczącymi podania właściwości i wprowadzających w błąd informacji, określonych w ppkt 3 Zasad Ogólnych.

7.2. Oznaczenie jakości

7.2.1. Oznaczenia jakości można zastosować tylko wtedy, gdy ustalono specyfikacje dla określonego produktu pochodzenia zwierzęcego za pomocą Szczegółowego Regulaminu Technicznego.

7.2.2. Takie oznaczenia muszą być zrozumiałe, nie mogą w żaden sposób wprowadzać konsumentów w błąd i muszą spełniać wszystkie kryteria określania jakości produktów pochodzenia zwierzęcego.

7.3. Informacje o wartościach odżywczych. Można podać informacje o wartościach odżywczych, o ile nie jest to sprzeczne z pozycją 3 Zasad Ogólnych.

8. PRZEDSTAWIENIE I ROZKŁAD INFORMACJI OBOWIĄZKOWYCH

8.1. Panel główny musi wskazywać nazwę marki produktu pochodzenia zwierzęcego, jego jakość, czystość lub mieszankę, gdy jest ona regulowana, [oraz] nominalną ilość produktu. Informacje te, wraz z każdym wzorem, muszą zostać zaprezentowane w wyróżniającym się miejscu, w kontrastowych kolorach, zapewniających ich widoczność.

8.2 Czcionki i liczby na etykiecie obowiązkowej, oprócz marki produktu pochodzenia zwierzęcego i oznaczenia zawartości płynów, nie mogą być mniejsze niż 1 mm.

9. PRZYPADKI SZCZEGÓLNE

Małe jednostki, czyli te z etykietą, której panel główny jest mniejszy niż 10 cm², mogą być zwolnione z wymogów określonych w ppkt 5 Informacji Obowiązkowych, ale muszą wskazywać przynajmniej markę i znak towarowy.

W przypadkach określonych w ppkt 9.1, opakowanie zawierające małe jednostki musi zawierać wszystkie wymagane informacje obowiązkowe.

Gdy podczas przetwarzania do produktów pochodzenia zwierzęcego dodawany jest tłuszcz roślinny, panel główny etykiety musi zawierać legendę ZAWIERA TŁUSZCZ ROŚLINNY, bezpośrednio pod nazwą produktu, wielkimi literami o pogrubionym kroju, jednakowej wielkości i koloru, bez odciągających uwagę słów lub wzorów.

Oznakowanie na opakowaniach zawierających produkty pochodzenia zwierzęcego nieprzeznaczone do spożycia przez ludzi musi zawierać, oprócz pieczęci Inspekcji Federalnej, napis „niejadalne,” zaznaczony lub wygrawerowany wyraźną czcionką.

Oznakowanie na opakowaniu zawierającym produkty pochodzenia zwierzęcego, przeznaczone do żywienia zwierząt musi zawierać, oprócz pieczęci Inspekcji Federalnej, deklarację „Karma dla zwierząt.”

Oznakowanie na opakowaniach zawierających transgeniczne i ekologiczne produkty pochodzenia zwierzęcego musi być zgodne z wymogami Szczegółowego Regulaminu Technicznego.